

1 Mittente  MAGNA PT BV KG Hermann-Hagenmeyer Strasse, 1 74199 UNTERGRUPPENBACH GERMANY V.A.T. Id no. IT00135049997	Lettera di vettura internazionale <div style="text-align: right;"> N 29942 Questo trasporto è sottomesso, nonostante qualunque clausola contraria alla convenzione relativa al contratto di trasporto internazionale di merci su strada </div>
--	--

2 Destinataro Renault Stab. di Valladolid Avenida de Madrid 19 47008 Valladolid Spagna	16 Trasportatore LKW WALTER ZELLERSTRASSE 1 6330 KUFSTEIN AUSTRIA <div style="text-align: center; font-size: 2em; font-weight: bold; margin: 10px 0;">CMR</div> IDEM
---	--

3 Luogo previsto per la consegna Stab. di Valladolid Avenida de Madrid 19 47008 Valladolid Spagna	17 Trasportatori successivi SUBVETTORE GALDO GERARDO Via Aria Vecchia, 4 - 83129 Pratola Serra (AV) P.iva 01936400645 - C.F. GLD GRD 62P05 H006C Tel. 0825 956002 - Fax 0825 1916011 Albo AV/6902386/H
--	---

4 Luogo e data della presa Via dei Ciclamini,4 70026 Modugno (Bari) Italia <div style="text-align: right; margin-left: 200px;"> 20/08/2021 </div>	18 Riserve ed osservazioni del trasportatore
---	---

6 Contrassegni e numeri 5 Documenti allegati <table border="1"> <thead> <tr> <th>Delivery Note</th> <th>Invoice</th> <th>Reference</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td>7252533</td> <td></td> <td>LR230D1Z</td> </tr> <tr> <td>7252531</td> <td></td> <td>LR230D21</td> </tr> <tr> <td>7252532</td> <td></td> <td>LR230D20</td> </tr> </tbody> </table>	Delivery Note	Invoice	Reference	7252533		LR230D1Z	7252531		LR230D21	7252532		LR230D20	9 Denominazione merce 7 Numero dei colli 8 Imballaggio <div style="text-align: center; font-weight: bold;">Gearboxes for car assembly</div> <table border="1"> <thead> <tr> <th>Part Number</th> <th>Quantity</th> <th>Packaging list</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td>320105471R</td> <td>40 PZ</td> <td>5 RSA RACK 300</td> </tr> <tr> <td>320109538R</td> <td>184 PZ</td> <td>23 RSA RACK 300</td> </tr> <tr> <td>320107067R</td> <td>72 PZ</td> <td>9 RSA RACK 300</td> </tr> </tbody> </table>	Part Number	Quantity	Packaging list	320105471R	40 PZ	5 RSA RACK 300	320109538R	184 PZ	23 RSA RACK 300	320107067R	72 PZ	9 RSA RACK 300	11 Peso lordo Kg Peso lordo 3644 16762,4 6552 37 colli 26958,40 Kg	12 Vol. m3
Delivery Note	Invoice	Reference																									
7252533		LR230D1Z																									
7252531		LR230D21																									
7252532		LR230D20																									
Part Number	Quantity	Packaging list																									
320105471R	40 PZ	5 RSA RACK 300																									
320109538R	184 PZ	23 RSA RACK 300																									
320107067R	72 PZ	9 RSA RACK 300																									

14 Istruzioni per il pagamento del nolo <input type="checkbox"/> Franco <input type="checkbox"/> Assegnato	19 convenzioni particolari <table border="1"> <thead> <tr> <th>20 Da pagare per:</th> <th>Mittente</th> <th>Valuta</th> <th>Destinatario</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td>Prezzo trasporto</td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>Abbonamento</td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>Saldo</td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>Maggiorazioni</td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>Supplementi</td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>Totale</td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> </tbody> </table>	20 Da pagare per:	Mittente	Valuta	Destinatario	Prezzo trasporto				Abbonamento				Saldo				Maggiorazioni				Supplementi				Totale			
20 Da pagare per:	Mittente	Valuta	Destinatario																										
Prezzo trasporto																													
Abbonamento																													
Saldo																													
Maggiorazioni																													
Supplementi																													
Totale																													
21 Compilato a Modugno (Bari) - Italia 20/08/2021	15 Rimborso																												

22 Firma e timbro del mittente In nome e per conto del mittente  Via dei Ciclamini,4 70026 Modugno (Bari) Partita IVA 04886850728	23 Firma e timbro del trasportatore  SUBVETTORE GALDO GERARDO Via Aria Vecchia, 4 - 83129 Pratola Serra (AV) P.iva 01936400645 - C.F. GLD GRD 62P05 H006C Tel. 0825 956002 - Fax 0825 1916011 Albo AV/6902386/H Bilico 07/07/20	24 Merce ricevuta Luogo Data Firma e timbro del destinatario
---	--	--

When performing transport activities, the carrier is obliged to comply with the rules existing in terms of road traffic and especially those related to the content of the following articles of the Law Decree 30/4/92, nr. 285 and following amendments: art. 61- dimensional tolerance; art. 164- placing the load on the vehicles; art. 174 -driving duration of the vehicles. The activities of loading of the goods and distribution of the load on the axles is to be borne exclusively by the carrier which must make sure they are safely fastened by means of specific belts and/or straps and everything related to road transport according to the safety rules provided. Particularly, the carrier is obliged to check personally that the goods are loaded in such a way to offer the maximum safety during transportation; moreover it does not have to exceed any weight limits of the vehicle and dimensions. The contractor and/or recipient are not liable for any failure to comply with the instructions, with explicit obligation to indemnify the Customer and/or the Recipient against any penalty received for the non-compliance with the law and except for the repetition for additional payments.

26875

BORDEREAU DE LIVRAISON N°: 7252532

DATE: 27.08.2021

TELETRANSMIS

VENDEUR

GETRAG B.V. & Co. KG
Hermann-Hagenmeyer-Strasse 1
D-74199 UNTERGRUPPENBACH
GERMANIA
Notre No. Id. TVA: DE146126877

EXPEDITEUR

Magna PT S.p.A. Modugno
Via dei Ciclamini 4
I-70026 MODUGNO (BARI) BA

DESTINATAIRE

FACTORIAS RENAULT
MONTAJE VALLADOLID
Avenida de Madrid 19
47008 VALLADOLID
173GRW

CODE VENDEUR: 00255661

VOTRE CONTACT: Battista, Giuseppe
TELEPHONE: +39/0805858-660 / -654

EXPEDITION: 20.08.2021 A: 09:09
ARRIVEE: 27.08.2021 A: 10:01

DESIGNATION ARTICLE PAYS D'ORIGINE N° COMMANDE	N° D'ARTICLE	QUANTITE EXPEDIEE	UNITE	TYPE	NBR	NUM.D'UC	QTE PAR UC	N° DE L'ORDRE	N° U.M
S5-BVA ASS DW5 012 IT 621494	320107067R	72	PCE	MFM--1353	9	62288082 à 62383063	8	210717013 7280P900	

TRANSPORTEUR

Transports Jacquemmoz
Z.I Francis Horteur
F-73660 STREMYDEMAURIENNE

LIEU DE TRANSIT

POIDS BRUT TOTAL: 6.559 KGM
NOMBRE TOTAL UM: 9
N° DE L'UNITE DE TRANSP. HROA7120
N° DE L'IDENTIFIANT TRANSP. P238624603